

مراجعات کتب

- 卷之三

مراجعة كتاب حنان عشراوي (*)

ناحية السلام

قصة حنان عشراوي هي القصة الفلسطينية بامتياز، بآلامها وأمالها. هذه القصة، المكتوبة بواقعية وحرارة وصدق، هدفها الأول التأثير في الرأي العام الغربي، خصوصاً الأميركي. تعبّر حنان عشراوي عن وجهة النظر الفلسطينية لا من موقع الاختصاص في السياسة والدبلوماسية ولا من موقع القرار، بل من موقع واقع الكاتبة: بنت البلد التي عاشت الاحتلال وحُبِرت مأساه وتعاطت مباشرةً مع إسرائيل، مجتمعاً ونظاماً سياسياً. كما أن عشراوي عرفت الغرب عن كثب من خلال الثقافة وخبرة العيش، ودخلت معترك السياسة في مرحلة مفصلية من النزاع العربي - الإسرائيلي. الكتاب بمضمونه وتنفسه انعكاس لهذا التنوع المعرفي والفكري، تقدمه عشراوي بأسلوب ممíّز في سلاسته، ممتع في وصفه للأشخاص والمكان.

● عشراوي والمخاض الفلسطيني

الكتاب مزيج من سيرة ذاتية لامرأة فلسطينية عاشت في الأراضي المحتلة، وقراءة نقدية لأحداث سياسية ساهمت عشراوي بالتأثير في بعض جوانبها خلال الفترة الممتدة من الانتفاضة في أواخر الثمانينيات إلى مرحلة ما بعد اتفاق أوسلو في ١٩٩٣. والكتاب غني بتفاصيل الحياة اليومية

THIS SIDE OF PEACE (*)

(New York: Simon and Schuster, 1996) صفحة ٢١٨

فريد الخازن



للفلسطينيين تحت الاحتلال، وللأوضاع التي رافقت الانتفاضة والتغيرات التي أحدثتها داخل المجتمع الفلسطيني. كما تطرق الكاتبة إلى المفاوضات الأميركية الفلسطينية والفلسطينية - الإسرائيليية في واشنطن.

حنان ميخائيل، المولودة في رام الله من أب فلسطيني وأم لبنانية، درست الأدب الإنكليزي في الجامعة الأميركية في بيروت، حيث نالت شهادة الماجستير. ومن ثم حصلت على منحة لمتابعة دراستها العالية في الولايات المتحدة ونالت شهادة الدكتوراه من جامعة فرجينيا. خلال دراستها الجامعية، وفيما بعد قبل انخراطها في العمل السياسي المباشر، كانت عشراوي ناشطة في الحركات الطالبية وفي الجمعيات الأهلية في فلسطين. عادت بعدها إلى فلسطين والتحقت بجامعة بيرزيت حيث مارست التدريس والمسؤوليات الإدارية. إثر عودتها من الولايات المتحدة تزوجت إميل عشراوي ورزقت بنتين. في الكتاب تناول عشراوي نشأتها في أيام الطفولة والمراقة وحياتها العائلية وفيما بعد مراحل دراستها الجامعية. وتتناول أيضاً بشيء من التفصيل حياتها كأم وكزوجة وهي في موقع مسؤولية سياسية يحتم عليها السفر الدائم والتأقلم هي وعائلتها مع حال تأهب دائمة للتعامل مع أي طارئ.

شكلت الانتفاضة الحدث الفاصل في مسار القضية الفلسطينية في السنوات الأخيرة وفي حياة فلسطيني الداخل، ومنهم حنان عشراوي الأستاذة الجامعية المعروفة في الوسط الاجتماعي. فبالإضافة إلى حدث الانتفاضة الذي أعاد وضع النزاع العربي - الإسرائيلي على الخارطة السياسية، خصوصاً في شقه الفلسطيني بعد تراجع استراتيجي منذ ١٩٨٢، كانت الانتفاضة حدثاً إعلامياً عالمياً ساهم في إيصال القضية الفلسطينية إلى عقر دار النفوذ الإسرائيلي الإعلامي الأهم في الولايات المتحدة. من هذا الباب بالذات دخلت عشراوي عالم الإعلام، ومن بابه الواسع. ظهورها الإعلامي الأول كان في ١٩٨٨ في حلقة نقاش مفتوح حول الانتفاضة ضمن برنامج Night line الذي تبثه شبكة ABC News، الأميركية وهذا البرنامج، الذي نقل مباشرة من القدس، هو من أكثر البرامج السياسية نجاحاً وتأثيراً في الرأي العام الأميركي. وكررت السبعة. حنان عشراوي، التي كانت الأكثر إقناعاً والأكثر تألقاً في ردودها بين المتحاورين من إسرائيليين وفلسطينيين في حلقة الحوار التلفزيوني، انتقلت فجأة من منبر الجامعة المحلية إلى منبر دولي. هكذا أصبحت الناطقة غير الرسمية باسم فلسطيني الأراضي المحتلة والمحاورة الفلسطينية الأكثر شهرة والأكثر شعبية في وسائل الإعلام الغربية.

● الإطلاة الإعلامية المتميزة

تميزت حنان عشراوي ليس فقط بإتقانها اللغة الإنكليزية وبطلاقتها في التعبير بل أيضاً في إتقانها أساليب التعامل مع وسائل الإعلام الغربي وفي إمامتها بطرق الحوار التي يفهمها الرأي العام الغربي ويتعاطف معها، خلافاً للكثير من السياسيين الفلسطينيين والعرب. ميزة أخرى رافقت إطلاة عشراوي الإعلامية وأعطتها احتراماً وتعاطفاً في أوساط الرأي العام الغربي: كونها امرأة مثقفة ذات شخصية قوية وحضور لافت في مجتمع ذكوري، وكونها تدافع عن قضية ارتبطت صورة أهلها في وسائل الإعلام العالمي بالعنف والقتل. لعل إنجاز عشراوي الأهم، ككاتبة وكناشطة في السياسة والإعلام، أنها ساهمت في إبراز صورة جديدة عن الشعب الفلسطيني سمتها الحوار والانفتاح بهدف تحقيق السلام. هذه «الإنفاضة» الإعلامية وصلت إلى الذروة مع تعيين عشراوي ناطقة رسمية باسم الوفد الفلسطيني القادر من الأرضي المحتلة للمشاركة في مؤتمر مدريد في 1991، ومن ثم في محادثات واشنطن التي استمرت حتى الإعلان عن إتفاق أوسلو في صيف 1993.

دور حنان عشراوي الإعلامية هو فقط الواجهة. مساحتها الأساس، والتي تبرزها في الكتاب، تمثلت في دورها في المفاوضات، المباشرة وغير المباشرة، التي كانت موجة القيام بها بين القيادة الفلسطينية في تونس، أصحاب القرار الفاصل في كافة الأمور المتداولة، والمسؤولين الأميركيين. الكتاب يتضمن وصفاً مفصلاً لبعض مضامين المفاوضات ولطريقة عمل المسؤولين الأميركيين والفلسطينيين المشاركون في العملية التفاوضية، بدءاً بوزيري الخارجية الأميركيين جيمس بايكر (في عهد بوش) وورن كريستوفر (في عهد كلينتون)، وصولاً إلى الدكتور حيدر عبد الشافي وفيصل الحسيني وأبو مازن ونبيل شعث وسري نسيبه وصائب عريقات وسواهم من الفلسطينيين الناشطين في تلك المرحلة. تقول عشراوي فقط ما يجب قوله، فلا نقاشي سراً ولا تبوح بأكثر مما يهم القارئ العادي. وفي وصفها للناس، في عملهم وحساباتهم وتطبيعاتهم، منحى أدبي ممتع، نقدى وساخر.

● اختلاف الأولويات بين قيادات الخارج والداخل

يبرز بوضوح من خلال السرد والتحليل الهوة الفاصلة بين أولويات فلسطينيي الداخل وهمومهم وفلسطينيي الخارج، أي منظمة التحرير الفلسطينية بقيادة ياسر عرفات. قيادات الداخل تشدد على أولويات إيقاف بناء المستعمرات وعلى الاحتفاظ



بالقدس ودعم حقوق الإنسان، بينما ياسر عرفات يشدد على الاعتراف بمنظمة التحرير أولاًً وصولاً إلى الاعتراف به كممثل وحيد للشعب الفلسطيني في الداخل والخارج. هدف عرفات، قبل المفاوضات وبعدها، الوصول إلى واشنطن. والطريق الأقرب إلى واشنطن تمر حكماً عبر إسرائيل. هذا الاختلاف كان في أساس اتفاق أوسلو الذي توصل إليه الطرفان، دون معرفة الوفد الفلسطيني في واشنطن، كما تقول عشراوي. موقف عرفات عبر عنه أبو مازن بقوله لعشراوي «إن أي اتفاق، على رغم شوائبه، مع منظمة التحرير الفلسطينية هو أفضل من اتفاق بين إسرائيل ووفد فلسطيني مفاوض». (ص. ٢٦٠).

ومن خلال كلامها المفصل عن مفاوضات واشنطن تكشف عشراوي عن المطبات المتكررة وعن الصعوبات التي واجهت الوفد الفلسطيني في التعامل مع المسؤولين الأميركيين وطبعاً مع الإسرائيليين. يبدو واضحاً أن واشنطن كانت المحرك الأساس للعملية التفاوضية في كافة مراحلها، لا سيما في عهد الرئيس بوش بعد انتهاء حرب الخليج الثانية. إلا أن المسار التفاوضي كان يتحكم به الإسرائيليون. ومع تثثر المفاوضات ووصولها إلى طريق مسدود في ١٩٩٣، تركَّز الاهتمام الأميركي على المسار (PROCESS) بدل المضمون (ص. ١٧٣). فلم يعد مهمًا ما قد تحرزه المفاوضات بقدر ما كان مهمًا أن تستمر المفاوضات وتتواصل اللقاءات على تثمر تفاهماً أو اتفاقاً، ولو بعد زمن، وبشروط قد يصعب على الفلسطينيين قبولها.

سقف المفاوض الأميركي، تقول عشراوي، كان يحدّه الطرف الإسرائيلي. ولقد تغيّر الموقف الأميركي في عهد الرئيس كلينتون وأصبح أكثر تعاطفاً مع الإسرائيليين. وتزامن التغيير مع وصول حزب العمال إلى الحكم بقيادة إسحق رابين الذي أنجز اتفاق أوسلو وشرع في تنفيذه على رغم الصعوبات والانتكاسات التي واجهت الفريقين. وتشير عشراوي إلى الفارق في نمطي التفاوض بين حزب العمال وتكل الليكود. فالليكود، بحسب عشراوي، خصم أسهل من حزب العمال الذي له علاقات متينة في أميركا والغرب، والذي يتمتع بصورة أفضل من تلك التي للليكود، واجهتها الاعتدال إلا أن مضمونها لا يقل تشديداً عن موقف الليكود (ص. ٢١٢).

● إنفاء.. لصالح المجتمع المدني

لا تخفي عشراوي امتعاضها، لا بل خيبتها من اتفاق أوسلو بمضمونه وطريقة تنفيذه، خصوصاً أنه وضع جانباً الكثير من المسائل الحيوية، وفي مقدمها مسألة

المستوطنات والقدس الشرقية. وهي خيبة يشاركها فيها قيادات الداخل، لا سيما فيصل الحسيني وحيدر عبد الشافي، وهما الأكثر تأثيراً واحتراماً وحركة في الأرضي المحتلة. وهذا ما دفع حنان عشراوي إلى تحويل اهتماماتها باتجاه العمل المباشر داخل المجتمع المدني وذلك من خلال تأسيسها جمعية تهتم بحقوق الإنسان. نضال عشراوي في مرحلة ما بعد المفاوضات يهدف إلى تدعيم الممارسة الديمقراطية داخل المجتمع وعلى مستوى مؤسسات الحكم.

وتنتهي المؤلفة الكتاب بطرح تساؤلات حول العملية السلمية تعكس تشاوئها من التطورات في مرحلة ما بعد اتفاق أوسلو. مأزق عرفات، تقول عشراوي، يمكن في أنه «بدأ يخسر تأييد الشعب في وقت هو بأمس الحاجة إليه وهو يريد أن يبرهن للولايات المتحدة وإسرائيل بأنه رجل سلام ورجل موثوق الكلمة». (ص ٢٨٣). ومنذ ذلك الوقت (أي منذ العام ١٩٩٤) والصعوبات تتزايد والمأزق تواجه الجميع، لا سيما بعد وصول نتنياهو إلى الحكم في إسرائيل.

كتاب حنان عشراوي يبرز الرواية الفلسطينية ببعدها الإنساني ومن وجهة نظر فلسطيني الأرض المحتلة. وفي ذلك توصل عشراوي الرسالة إلى حيث يجب أن تصل - إلى القارئ الغربي الذي قلما تعود قراءة نصوص مكتوبة ببساطة وواقعية ومعبرة عن وقائع حسية يفهمها القارئ العادي. والأهم أن الرواية تعكس تجربة امرأة مناضلة، لا بالسلاح، بل بقوة الكلمة وجدة المنطق.



السلطة بين الحدود والخلود

عندما ينتهي القارئ العازمُ على التعليق على كتاب ناصيف نصار «منطق السلطة»^(*) من رحلته الشاقة والشيقّة في آن معاً، أعني بها مطالعة الكتاب، يشعر المرء أن المؤلف ربّ عليه واجبات، وأنه غدا له عليه حقوقاً. تتولد هذه الواجبات مما يسطع به الكتاب من بीّنات، ألا وهي الموضوع والدقة والشمول وسلامة الأسلوب. وإذا أراد المعلق أن يفرض على نفسه إلا يكون في التذليل غير ما كانه الكاتب في التأليف، مفترضاً أنه على الأمر قادر، أو، أقله، أنه إلى ذلك ساعٍ، تساعل، بلغة المؤلف، ما مصدر الواجبات التي ترتبت عليه؟ ثرّاها العدوى، أم الغيرة، أم ترى نظرية ناصيف نصار في السلطة أوجدت أول براهينها من خلاله، وتحققت على حسابه، فإذا به بين مأموري «سلطة العقل» و«سلطة العلم» و«سلطة الفلسفة»؟ أما عمله الأخير المتأتية أهميته من كونه يشكل عصارة المؤلفات السابقة وصهرأً «جديداً» لها، فإنه يدعونا إلى الحوار الأفقي معه بقدر ما يفرض علينا قواعد هذا الحوار ومناقبيته. وكأن في أمر علاقتنا بالكتاب مصغراً عن صحة أطروحته ومنازعتنا لها.

ميزات كتاب نصار

ولنبأ من البداية، من تعداد سمات الكتاب. قد يقال لنا إن بعضها تحصيل حاصل، وإنه من

(*) ناصيف نصار: منطق السلطة. مدخل إلى فلسفة الأمر، دار أمواج، بيروت، ١٩٩٥. تشير الأرقام إلى صفحات الكتاب.

البديهيات، وإننا بدائيين بذكرها، وإننا لا نُطري الكاتب بإيرادها. لكن لا بأس بالاتهامات هذه، فلسنا ممن يخشونها. للمنطلقات سحرها، ولنا إليها حنين دائم وهي أكثر ما يعوزنا اليوم في هذا الزمن البائس الذي غدت الأسس آخر ما يُعنّي به، وغدت العمارت كلّها قائمةً على الخواء ولا تقوى على امتحان الريح.

كتاب ناصيف نصار يحقق أولاً معنى الفلسفة، ولتوسيع المسألة بشيء من الطرافه تبتعد بنا قليلاً عن صرامة فيلسوفنا، وإحکامه ربط المفاهيم بمدلولاتها، تلğa إلى وصف الفلسفة كان أستاذنا في السوربون^(١) يركن إليه لإثارة انتباه المربيين: الفلسفة، كل فلسفة، ملحدة، كاثوليكيه وأرثوذكسيه. وفلسفة ناصيف نصار لا تشذ عن القاعدة، بل تجسدها على خير وجه وإن كان صاحبها غير ملحدي وغير أرثوذكسي وليس لкатوليكيته أثر ظاهر في عمارته الفكرية.

«إلحاد» ناصيف نصار، أو «إلحاد» الفلسفة عبر ناصيف نصار هو ببساطة ما يسميه «الاستقلال الفلسفي»، وما يطلق عليه، مع تيار هو الأغلب، تسمية العلمانية. الفلسفة، بما هي فلسفة، تبدأ من ذاتها، من قواها، من «عقلها»، غير قابلة بما سار عليه سائر الناس في حياتهم اليومية، وبما تنطق به المؤسسات الاجتماعية الأخرى في ميدان الحق، وبما أَنْعم على البشر من رسائل إلهية. رفض بداعه المعطى الخارجي أيّاً كان (بما في ذلك الرسائل الإلهية)، وتحويله من جواب إلى سؤال، وإخضاعه «لسلطة» العقل المتبلور في الممارسة هذه وعبرها: تلك هي الفلسفة. وهي أبعد ما يكون عن الانغلاق على الذات. وهي غير ملزمة إلا بقواعدها وأدواتها ومعاييرها، وقدرة بواسطة هذه الأدوات والمعايير على إعادة الإعتبار لما سبق لها أن وضعته موضع التساؤل.

العلمانية في جوهر الفلسفة ومنطلقاتها، هي عملية دائمة التجدد. والفيلسوف القابل بلا امتحان لما قاله سابقوه، أو أحدهم، يفقد صفتة ويعود إلى شكل من أشكال التدين. وناصيف نصار دائم الحرص على العلمانية والاستقلال الفلسفي. لا يقبل بالتفسيرات اللاهوتية للسلطة. ولا يقبل أيضاً بالتفسيرات الميتافيزيقية لها: «ولم يكن حظ التفسيرات الميتافيزيقية أفضل، رغم الجهد الجبار التي بذلت فيها لتأسيس السلطة بواسطة النظر العقلي الخالص» (١٦) وفي مكان آخر: «إذا اعتبرنا الميتافيزيقا على العموم، فإننا نجد أنه لا ضرورة للرجوع إليها وللتمثيل بواسطة نظرياتها لفهم الحياة السياسية، لأن مقومات الحياة السياسية وقوانينها موجودة في الوجود الاجتماعي

الدنيوي للإنسان» (٦٩ - ٧٠). هل هذا يعني أنه على المذهب الوضعي، كما يوحى بذلك منطق ذكر «التفسير الميتافيزيقي» بعد «التفسير اللاهوتي»، رفض التفسيريين مع استيعاب بعض مقولاتها «في اتجاه دنيوي أدق وأشمل» [مثل كلام الماوردي عن العدل (٢٨١) وتفسير الطرطوشي لرمز الميزان (٢٨٣ - ٢٨٤)]، والتنويه بأعمال العقل في التفسير الميتافيزيقي؟ ريبة نصار بالوضعية تقل بالكاد عن ريبته الأوليين. فهو، من جهة، لا يستبعد كلياً البحث الميتافيزيقي، إنما يرفض تأسيس نظرية السلطة عليه: «فالباحث الفلسفـي في عالم الإنسان يعطـينا المصادر المباشرة، القرـيبة، للسلطة الموجودة فيه. والبحث الفلسفـي الميتافيزيقي إذا تبيـنت الحاجـة إلـيـه، يعطـينا مصادرها البعـيدة، الأـخـيرـة، التي لا يمكنـها في أي حالـ الحلـ محلـ المصادر التي يـحدـدهـا البـحـثـ الفلسفـي في عـالـمـ الإـنـسـانـ» (١٦ - ١٧). وهو، من جهة أخرى، له رؤـيـةـ أكثرـ تعـقـيـداـ إلىـ التـارـيخـ ولاـ يـختـزلـهـ فيـ مـراـحلـ ثـلـاثـ: قدـ نـجـدـ بـعـضـ الجـدوـيـ فيـ اـسـتـخـادـ فـكـرـةـ الأـطـوـارـ لـتـفـسـيرـ تـارـيخـ السـلـطـةـ فيـ نـطـاقـ مـحـدـودـ مـعـيـنـ، نـطـاقـ أـمـةـ أوـ حـضـارـةـ أوـ دـوـلـةـ، لـكـنـ لـيـسـ مـنـ الـمـمـكـنـ قـبـلـياـ تـحـدـيـدـ مـنـطـقـ تـعـاقـبـ هـذـهـ الأـطـوـارـ وـتـعـمـيمـهـ وـإـسـقـاطـهـ عـلـىـ الـمـسـتـقـيلـ» (١٧). يـبـقـىـ نـصـارـ إـذـاـ تـامـ إـسـتـقـالـلـ فـيـ بـحـثـهـ، وـلـنـاـ إـلـىـ ذـلـكـ عـودـةـ.

ننتقل من الإلحاد إلى الكاثوليكية. تعني عبارة «كاثاليلوكوس» اليونانية «الشمول» ويستخدم لها المسيحيون العرب في فعل إيمانهم رديف «الجامعة» [«كنيسة جامعة»]. تتجلـىـ كـاثـوليـكـيـةـ «ـمـنـطـقـ السـلـطـةـ»ـ فـيـ إـحـاطـتـهـ بـجـمـيعـ مـسـائـلـ السـيـاسـةـ وـالـحـيـاةـ السـيـاسـيـةـ. يـحدـدـ المؤـلـفـ مـيـدانـ بـحـثـهـ (ـالـسـلـطـةـ عـامـةـ)، وـالـسـلـطـةـ السـيـاسـيـةـ عـلـىـ وـجـهـ الـخـصـوصـ)، ثـمـ يـحدـدـ نـطـاقـ هـذـاـ الـبـحـثـ (ـالـفـلـسـفـةـ السـيـاسـيـةـ الـأـسـاسـيـةـ أـوـ الـمـبـدـئـيـةـ)ـ. إـذـاـ لـمـ يـبـحـثـ الـكـتـابـ مـثـلـاـ فـيـ «ـأـنـظـمـةـ تـقـوـيـضـ سـلـطـةـ الدـوـلـةـ»ـ، أـحـالـهـ إـلـىـ «ـالـفـلـسـفـةـ السـيـاسـيـةـ التـطـبـيقـيـةـ»ـ، وـأـعـلـنـ أـنـهـ خـارـجـ نـطـاقـ «ـعـنـايـتـهـ»ـ. وـكـمـ هوـ صـائـبـ تـمنـيـ المؤـلـفـ عـلـىـ الـقـارـئـ، فـيـ تـصـدـيرـهـ، التـسـلـاحـ بـقـلـيلـ مـنـ الصـبـرـ، فـلاـ يـحـكـمـ عـلـىـ جـزـءـ مـنـهـ قـبـلـ الإـطـلـاعـ عـلـيـ بـكـامـلـهـ)ـ (٥ـ). إـذـاـ ظـنـ الـقـارـئـ أـنـ المؤـلـفـ حـصـرـ مـسـائـلـ السـلـطـةـ فـيـ عـلـاقـةـ الـأـمـرـ وـالـمـأـمـورـ وـتـنـاسـيـ بـعـدـيـ السـيـاسـةـ الـأـخـرـيـنـ وـهـمـاـ تـميـزـ الصـدـيقـ عـنـ الـعـدـوـ وـالـخـاصـ عـنـ الـعـامـ، مـاـ يـلـبـثـ أـنـ يـجـهـمـاـ فـيـ سـيـاقـ آخـرـ أـوـ فـيـ شـكـلـ آخـرـ. وـلـاـ بـدـ هـنـاـ مـنـ إـشـارـةـ إـلـىـ غـنـىـ التـمـيـزـاتـ (ـالـسـلـطـةـ، السـلـطـانـ، السـيـطـرـةـ /ـ الـأـمـرـ، الـقـدرـةـ، الـحـكـمـ /ـ الـدـوـلـةـ، الـحـاـكـمـ /ـ الـعـدـلـ وـالـعـدـالـةـ)، مـاـ يـجـعـلـ كـلـ فـصـولـ حـافـلـاـ بـمـسـائـلـ وـمـيـادـينـ جـديـدةـ.

وـشـمـولـيـةـ الـبـحـثـ هـذـهـ (ـأـوـ كـاثـوليـكـيـتـهـ)ـ تـتـشـكـلـ فـيـ إـطـارـ يـنـظـمـهـاـ، وـيـرـبـطـهـاـ، وـيـجـعـلـ لـهـ تـمـاسـكـاـ مـنـطـقـيـاـ كـبـيرـاـ، أـلـاـ وـهـوـ الـأـرـثـوذـوكـسـيـةـ. تـجـمـعـ الـعـبـارـةـ هـذـهـ، كـمـ نـعـرـفـ جـمـيعـاـ،

مفردتين يونانيتين: ortho (رأي) و doxa (قويم أو مستقيم). وهي تشير هنا إلى تماسك الأحكام في العمارة الفلسفية. ومصنف نصار الأخير فيه من تماسك «عناصر» إقليدس، وفيه من ترابط «إطيقا» إسبينوزا، وفيه من إحكام رسالتٍ إريك فايل في «الفلسفة السياسية» و«الفلسفة الأخلاقية»^(١)، وهو مؤلفان يعرف كل من يستخدمهما أهميتهما لأي بحث متعمق في السياسة والأخلاق. ولا أبالغ كثيراً إذا قلت إن «منطق السلطة» يُستنبطُ بкамله من الفصل الأول («في معنى السلطة»)، وإن من يقبل تعريفاته لا يستطيع مجادلة المؤلف، بعد ذلك، إلا في بعض التفاصيل. تؤكّد المبادئ في مطلع الكتاب، ثم يجري عرضها وتفصيلها وربطها بمسائل أخرى على علاقة بها.

إلى الصفات الثلاث التي تحقق معنى الفلسفة، أريده أن أضيف ميزاتٍ ثالثة أخرى لكتاب ناصيف نصار، الميزة الأولى هي تربويته. بين الفلسفة والتربية وشائج عظيمة، غالباً ما تُغفل. والفلسفة الكبار من أفلاطون، مؤسس الأكاديمية، إلى أرسطو، مؤسس اللوقيون، إلى أبيقورس وحدائقه، إلى الرواقيين... أول من أسس المعاهد والجامعات بمعناها القديم الحديث. وقبَّلهم جميعاً كان سocrates وأسلوبه الذي لا يقارن في هداية العامة إلى التساؤل والجدلية والمعرفة. لكن المؤلفات الفلسفية غالباً ما يُغفل ارتياها على «الصفوة» نتيجة الصعوبة والإغراء في التجريد. «منطق السلطة» كتاب تربوي بمعانٍ عدة. فهو، إلى شموليته والتماسك، واضح، سلس، غير معكر الصياغة، لا يتطلب لاكتناه معانٍ إلا الجدية وحدّاً أدنى من الجهد. تقسيماته بيتة، ومفاصله ظاهرة. يلجم المؤلف إلى الأمثلة والصور والاستعارات (كلامه مثلاً، في الفصل الثالث، عن سلطة ربان السفينة والطبيب والمعلم)، فتلتون الأمور دون فقدان بنيتها. تأخذ المسائل حقها من البحث وتُلخص ثم يُربط بينها وبين ما يليها، فلا يضيع القارئ. يعرض المؤلف الأجرة الممكنة عن سؤالٍ ثم يتفحّصها الواحد تلو الآخر. فيحوز على ثقة القارئ. «وتلعب الثقة دوراً كبيراً في علاقة التعليم... ولذلك تستدعي علاقة التعليم اهتماماً خاصاً، ضمن علاقات السلطة بالمجتمع بكل ما له صلة بمضمونها ومداها وأساليبها»^(٢). باختصار، نصار يقنع ويعلم التماسك في التفكير والوضوح في الصياغة.

الميزة الثانية التي نضيفها إلى ميزات المصنف الفلسفية هي مواقفه العملية. ليس «منطق السلطة» كتاباً في نظرية السلطة وحسب، بل هو مجموعة من المبادئ تتقدّم إلى مواقف جريئة على الساحة السياسية. فهو ضد السلطة الدينية: «إن السلطة الدينية لا

Eric Weil: *Philosophie Politique* (Vrin, Paris, 1956); *Philosophie morale* (Vrin, Paris 1961) (١)



تتمتع كسلطةٍ دينية بأي امتيازٍ في وضع التشريع السياسي، مماثلٍ لامتيازها الكامل في وضع التشريع العبادي أو لامتيازها الجزئي في وضع التشريع الأخلاقي. فالتشريع السياسي شأن دينويٍ تاريخيٍ محضٍ (١٥٧). وهو ضد أشكال «التحالف الدستوري» بين السلطة الدينية والسلطة السياسية كافة من اعتناق الدولة الدين رسميًّا معين، إلى وجود نص على دين رئيس الدولة، إلى اعتبار الدين مصدرًا رئисياً أو واحداً من جملة مصادر لتشريع الدولة، إلى اعتبار نظام الأحوال الشخصية خاضعاً للسلطة الدينية المعترف بها من الدولة، إلى اعتبار محاكم الأحوال الشخصية خاضعة مباشرة أو غير مباشرة إلى السلطة الدينية، إلى التأكيد أن التربية الدينية ركن أساسي من أركان التربية في المجتمع (١٦٧). «إن اعتناق دين معين قضية تتعلق بالشخص الإنساني، لا بالمجتمع ولا بالشعب... وعليه لا يحقُّ للشعب كشعبٍ يمارس السيادة على نفسه أن يتجاوز نطاق الدينويات التي تخصّه، ولا يحق له وبالتالي أن يربط سلطة الدولة التي يؤلفها بدين رسمي معين» (١٧١). وهو ضد التكنوقراطية: «إن الشرعية التي يرتكز عليها هذا المذهب، وهي شرعية الإنegan، لا يستقيم أمرها من دون شرعية سابقة عليها، وهي شرعية تفويض السلطة» (٣٣٧).

وهو ضد الاستيلاء والاغتصاب وسوء استعمال السلطة في الداخل (٣٥٥، ٣٥٦، ٣٦٥) ضد الاحتلال والهيمنة في الخارج: «وما هيمنة سوى السيطرة عن طريق الضغط المتواصل من موقع تفوقٍ مع الاستعداد للتدخل المباشر لقمع التمرد الموجه ضدها. إنها علاقةٌ سيطرةٌ تعتمد كثيراً على وسائل الهيبة والنفوذ وعلى المرونة والليونة حيناً، وعلى الصلابة والقساوة حيناً آخر...» (٣٦١).

وليس مواقفُ الكتاب السياسي سلبيةً حسب، بل هي أيضاً إيجابية في الكثير من أوجهها كما يبيّنُ في الدفاع عن المؤسسات التي «ترعى العقل»، وفي طليعتها «المؤسسات الأكاديمية والبحثية المتخصصة» (٣٠٩).

وأخيراً نجدُ، في أفقِ الكتاب البعيد والقريب في آن معاً، إرادة تعين موقع الحضارة الغربية في عالم اليوم. يقرَّ المؤلف بمركزية الحضارة الغربية (التي يسميها أحياناً «الحضارة الأوروبيّة الحديثة والمعاصرة» (٣٠٠)) وريادتها في معظم الميادين دون أن تخفي عليه الشوائب اللاحقة بها. فالطبقة البرجوازية لم تحرر العقل من الوضع الذي حبسه فيه المجتمع الإقطاعي إلا لكي يتيسّر لها استخدامه بما يدعمُ سيطرتها، وإن أدى ما فعلته إلى تكوين ثقافة عقلانية تتزايد صعوبتهاً ضبطها في خدمة مصالحها وتطلعاتها» (٣٠٣).

آخر الميزات التي نذكرها عن الكتاب هي استخدامه للغة عربية صافية في مسائل فلسفية بادية التعقيد. اللغة فصيحة، سليمة، واضحة، قادرة على التعبير عن دقائق الأمور وعن تيارات الحداثة من دون الاستسلام للمفردات الغريبة أو الانقياد للstrukturen العويصة. ناصيف نصار لا يتكلّم عن مشروع فلسفة عربية قابل للإنجاز، إنما ينجز هذا المشروع من دون ضوضاء. وما ي قوله عن الحرية يصح في العلاقة بالفلسفة العربية:

«الأمر يتطلب ممارسة فعلية لتلك الحرية، وتحملاً لتعاباتها ونتائجها، وانتزاعاً متواصلاً لكيفية تحسينها، وحماية دائمة لمكتسباتها» (٢٩٨). وإذا أضفنا إلى استخدام العربية هذا أيراد المفكرين العرب من الفارابي إلى سيد قطب في سياق البحث والتعامل معهم على قدم المساواة مع فلاسفة الغرب وكبار مفكريه، بان لنا خطًّا نهضة الفلسفة لدى الشعوب التي لا تعرف ثقافتها نشاطاً فلسفياً متواصلاً وفعلاً» (٤٣٢).

العلمانية والشمول والتماسك، وهي معنى الفلسفة، ثم الطابع التربوي والبعد العملي وتجلّي لغة الضاد في ميدان الحداثة الفلسفية والسياسية: تلك ميزات الكتاب الست في رأينا. وما الإطالة إلا في باب الإقرار وعرفان الجميل.

أسئلة واعتراضات.

في مناقشتنا لأطروحات ناصيف نصار عن السلطة، لن نقوم بنقدٍ منهجي، فنحن ببساطة لا نملك نظريةً متكاملة للسلطة موازية لنظرية نظرحها بديلاً عنها. نحن ننطلق من ممانعات غريزية أو شبه غريزية للنظرية، ونملك نتفاً من رأي، وقطعاً من وقائع نسعى إلى تحويلها إلى أسئلة تشبه اعتراضات، واعتراضاتٍ تشبه أسئلة. هذا ونقرُّ بدايةً بصعوبة انتقاد نصار لأن في كتابه عناصر جانبية تحول دون إصابة السهام لمرماها. فإذا قلنا مثلاً إن فلسفة نصار توسيع كثيراً حيز السلطة في الميدان الإنساني، أجابنا إن السلطة كما يعرّفها ويفهمها حقٌّ في بعدها الرئيسي. وإذا قلنا مثلاً إن سلطة العقل في الأسئلة وليس في الأوجبة كما يجزم، أخرج نصاً آخر من الكتاب يقول فيه إن «السمة الأولى للإدراك العقلي للحقيقة هي الانفتاح والتواضع» (٢٩٤). وبعد، ن GAMER بهذه التساؤلات سعيًا إلى إقامة حوار.

- ١ - لا ينطلق نصار من الحق الواجب الإحقاق، ولا من الواقع أي صراع القوى في سبيل سيطرة بعضها على بعض، إنما من السلطة التي يتمازج فيها الحق والواقع. «السلطة بمعناها العام هي الحق في الأمر. فهي تستخدم آمراً وماموراً وأمراً له الحق في إصدار أمرٍ إلى المأموم، ومأموراً عليه واجب الطاعة للأمر وتنفيذ الأمر

الموجه إليه» (٧). ميزةُ المنطلق هذا جمع المثال والواقع في جدلية واحدة. أما خطره فقدان الواقع والمثال في آن معاً.

فقدان الواقع يبين في اعتبار الفلسفة سلطة مقررة وفاصلة يمكن أن يكون لها فاعلية على أرض الواقع. يقول نصار: «ولما كانت السلطة السياسية لا تملك كسلطة أصلية حق التمييز النظري بين قطاع الشؤون الخاصة وقطاع الشؤون العامة، فقد تعين عليها أن ترجع إلى الفلسفة حتى تستمد منها هذ التمييز» (١٢١). أوليس في هذا الكلام منتهى المثالية؟

أما فقدان المثال فهو على صعيدين، الصعيد العملي والصعيد النظري.

على الصعيد العملي، لأن التمييز بين السلطة والسيطرة (أي «الإخضاع المفروض بالقوة») صعبٌ رغم حسن نية نصار ورغم إكثاره من المعايير في هذا المجال (تمييز السلطة عن السلطان والتسلط، تعين حدود لها، ربطها بخدمات، تمييز الدولة عن الحاكم، إعتبار التقويض مصدر السلطة السياسية...) فهو يُقرّ في كلامه عن السلطة والسيطرة أن «ظاهرات الكيان الإنساني» «متداخلة، متحركة، متراوحة، وقابلة للتحويل» (١١). وهو أكثر وضوحاً في كلامه عن السياسة الخارجية: «فال المجال الخارجي للسلطة السياسية يتاح الانزلاق بسهولة، فعلاً أو ردًا على الفعل، من الصراع المشروع على السلطة إلى الصراع لشرعنة السيطرة بحيث يستحيل في بعض الحالات معرفة ما إذا كان الصراع، في العمق، صادرًا عن إرادة سلطة أم عن إرادة سيطرة» (٣٥٤). في هذه الحالة كيف يمكن للمرء، بل للفيلسوف، أن يبلور موقفاً من «سلطة» تاريخية ما؟

على الصعيد النظري، لأن إدخال الحق في صلب مفهوم السلطة، وهي التي يقول عنها المؤلف إنها «في نهاية المطاف، شكل من أشكال القوة الجبرية» (٣٤٨) يجردها من «خطبتها الأصلية» [الجبرية]، ويضفي عليها حالة قدسية، و يجعل منها صنماً إجتماعياً: فهي معطى دائم أبيدي منتشر في الميدان الإنساني [«إن عالم الإنسان متعدد السلطات الأصلية» (٢٩٧)]، غدا له، مع «الفلسفة»، بعد الحق. لا يكون التدين في ميدان الماورائيات فحسب بل هو أيضاً في الميدان النفسي والإجتماعي نفسه. وكثيراً ما عنون نيشه مقاطع له بالعبارة الآتية: «ما يدل على أننا نحن أيضاً ما زلنا متدينين».

٢ - ما سبق عن خوفنا من إضاعة الحق والواقع في جمعهما ظاهرٌ بوضوح في الفصل الخامس من الكتاب: «في حدود السلطة السياسية». يعيّن نصار مبادئ «خمسة»

لحدود السلطة السياسية كلها جميلة لا بل رائعة الجمال: «لا يحق لسلطة الحاكم التماهي مع سلطة الدولة»؛ «لا يحق للحاكم احتكار النشاط السياسي في المجتمع»؛ «لا يحق للدولة انتهاك الحقوق الطبيعية لأعضائها»؛ «لا يحق للدولة انتهاك حقوق الدول الأخرى، وبخاصة الدول المجاورة، وحقوق الأسرة الدولية والنوع البشري»؛ «لا يحق للدولة التدخل، فرضاً أو منعاً، في ميادين السلطات غير السياسية ونشاطاتها إلا للمحافظة على الأمن والنظام العام والإزدهار في المجتمع». هذه الحدود، من يلزم للسلطة بها؟ جوهرها كسلطة، أم العقل، أم الفلسفة، أم القانون الداخلي والدولي؟ كما قال مونتسكيو، لا تحد السلطة إلا سلطة أخرى.

٣ - يغلب نصار في فكره السياسي البعد العامودي على البعد الأفقي، بعد الأبوة على بعد الأخوة، بعد الحاكم والمحكوم على بعد الصديق والعدو. ويتجلى ذلك في أكثر من ميدان: في تعريفه السلطة بالأمر (ولو كان هذا الأمر مرتبطاً بحق ومقيدة بحد)، في اعتباره أن مصدر السلطة السياسية التفويض وليس التعاقد، وفي كلامه عن سلطة العقل (فالكلام في عالم الإنسان ذو طبيعة علائقية، ولا يجري في فراغ معنوي، وإذا أردنا التعبير عن هذه العلاقة بلغة الإنتاج والاستهلاك، لقلنا بأن كل كلام يفترض وجود مصدر ينتجه، ومستقلٍ يتألق على نحو ما يناسب طبيعته وخصوصيته) (٢٩٠) وهو بذلك يتتجاهل نتائج «الثورة السيميائية» (الكلام عن شيء هو بين أنا وأنت) والتركيز على دور الحوار والاتصال في بلورة العقل.

٤ - تتكرر عبارة «طبيعة الأشياء» عشرات المرات في الكتاب (٦٤، ٨٣، ٨٧، ٤٠٦، ٤١٣، ٢٩٤...) وتتوارد أحياناً مع عبارة «الطبيعة الإنسانية» (٦٤) وأحياناً أخرى مع عبارة «التجربة التاريخية الممتدة علىآلاف السنين» (٨٣). ويلعب مدلول هذه العبارة دوراً محورياً في «منطق السلطة»: «طبيعة الأشياء لا تجعل الإستغناء عن الحاكم ممكناً (٨٣). فهل هذه العبارة فلسفية أم «أيديولوجية» أم سابقة على الفلسفة Préphilosophique؟ ما هو حيزها المعرفي (الأبستمولوجي) والوجودي (الأنطولوجي)؟

٥ - يشعر صاحب الكتاب (ونشعر معه، ونؤيده في ذلك) بالحاجة إلى تأسيس «منطق السلطة» على قاعدة فلسفية أكثر ثباتاً وعمقاً من الإنسانية المضحة. لذا نراه يميز في الفصل الأخير، بين الوجود التاريخي «بمعنى السطحي»، والوجود التاريخي «بمعنى الأنطولوجي». لكن ما يورده في الكتاب حول هذه المسألة مختصر جداً لا يتعدى بعض السطور، وهو إلى ذلك غامض لا بل يشكل المسألة الخامضة الوحيدة في



الكتاب كله. فهل كثير علينا أن نعد أنفسنا بتوسيع هذا الموضوع؟

٦ - يَرِدُ ذكرُ الكثير من الفلاسفة في «منطق السلطة» لكن أي فيليسوفٍ، من أفلاطون إلى أرسطو إلى الفارابي إلى ابن خلدون إلى هيغل إلى سارتر... لا يرد ذكره إلا من باب الانتقاد في مسألة محورية أو هامشية، بشكل جزئي أو كلي^(١). وكان الفلسفة تأكل آباءها.

نحن حيينا استقلال المؤلف الفلسفـي، لكننا نسأل: أين إيجابيات الفلسفة؟ لا نقول ذلك لأن ناصيف نصار استباح سلطة الآباء التي بشرـنا بها، بل لأنـه ضيـع على نفسه فرصة مناقشـة علنية تعـين موقع فكرـه بين تيارـين يتواجهـان على جبهـة فلسـفة الحقـ اليوم: التـيار الـكتـطي والتـيار الأـرسـطي، ولهـ، مع كلـ منـهما، وشـائـجـ وعـن كلـ منـهما تـماـيزـ.

(١) الإـستثنـاءـان شـبهـ الوـحـيدـينـ: عـادـلـ ضـاهـرـ وـهـذـهـ الجـملـةـ فيـ سـيـاقـ الرـدـ عـلـىـ رـيـجيـسـ دـوـيرـيـهـ: «ـلـ يـمـكـنـ لـ[ـنـقـدـ العـقـلـ السـيـاسـيـ]ـ أـنـ يـسـتـغـنيـ بـ[ـالـعـقـلـ المـارـكـسـيـ]ـ عـنـ غـيرـهـ منـ العـقـولـ التـيـ أـعـطـتـ نـظـريـاتـ جـديـرةـ بـالـبـحـثـ وـالـتـحلـيلـ وـالـنـقـدـ، مـثـلـ العـقـلـ الـخـلـدونـيـ وـالـعـقـلـ الـهـيـغـلـيـ وـالـعـقـلـ الـمـكـيـافـلـيـ وـالـعـقـلـ الـفـيـبرـيـ»ـ (٣١٧ـ).

